

Auctions.

PROSPECTUS
OF THE HONGKONG AND
KOWLOON WHARF AND
GODOWN COMPANY.
(LIMITED).

INCORPORATED UNDER THE COMPANIES
ORDINANCES OF HONGKONG.

CAPITAL. \$1,700,000.
Divided into 17,000 shares of \$100
each, payable as follows:—
\$25 on application and \$75 on
allotment.

Directors:
THE HONORABLE J. HILL-IRVING.
THE HONORABLE F. D. SASSOON.
THE HONORABLE A. P. MCLEWEN.
C. P. CHATER, Esq.
W. H. F. DARBY, Esq.
M. G. GORDON, Esq.
H. HOPKINS, Esq.
E. H. HUNTINGTON, Esq.
J. S. MOSES, Esq.

Bankers:
THE HONGKONG AND SHANGHAI
BANKING CORPORATION.

Secretary:
ISAAC HUGHES, Esq.

Solicitors:
MESSRS. WOOTTON & DEACON.

Auditors:
MESSRS. G. S. COXON AND T. I. ROSE.

THIS Company has been formed for the
purpose of amalgamating and work-
ing as one concern the undertaking known
as Messrs. JARDINE, MATHESON & Co.'s
PIERS AND GODOWNS with the undertaking
known as the HONGKONG AND KOWLOON
WHARF, GODOWN AND CARGO BOAT COM-
PANY. The objects of the Company are
more particularly set out in the Memoran-
dum and Articles of Association copies of
which can be seen in London at the office
of Messrs. JARDINE, MATHESON & Co., No. 3 Leaden-
hall Street, E.C.; in Shanghai at the office of
Messrs. JARDINE, MATHESON & Co., and in
Hongkong at the Company's Office, Pedder
Street, Hongkong.

The property known as Messrs. JARDINE,
MATHESON & Co.'s PIERS AND GODOWNS
consists of portions of Marine Lots Nos.
95, 96, 97 and 98, and a right of water
frontage of over 617 feet, and an area of
over 100,000 square feet, with the God-
down and buildings thereon, having a
gross storage capacity of over 50,000 tons;
the Wharf, measuring on the main front
680 x 50, on the arm 228 x 30' and
on the siding 275 x 50', showing a total
berthing capacity of 1180 feet; a pair of
Ships capable of lifting 24 tons, and rolling
stock, including 4088 feet of Decauville's
patent tramway, 33 wagons and turn-
tables.

The property of the HONGKONG AND
KOWLOON WHARF, GODOWN AND CARGO
BOAT COMPANY consists of Kowloon Marine
Lots Nos. 9, 11, 20 and 21, having a Praya
frontage of 1629 feet and an area of 414,000
square feet. The Godowns on these lots
have a gross storage capacity of 178,200
tons; three Wharves one measuring 433
feet long and 37 feet 6 inches broad,
another measuring 475 feet long and
37 feet 6 inches broad, and the third
measuring 501 feet long and 43 feet 6
inches broad,—six of the largest ves-
sels that enter Hongkong can be berthed
at these wharves at the same time)—
rolling stock, including 9070 yards (or 5.66
miles) of Fowler's patent tramway, two
weighing machines for weighing 45 ton
wagons, 56 Fowler's general purpose wa-
gons, 40 Decauville's general purpose wa-
gons, 35 Fowler's double tipping coal wa-
gons, 4 solid tank lighters, each capable of hold-
ing 200 tons, and 3 Chinese cargo boats
totally capable of holding 125 tons.

The two undertakings above referred to
have been working satisfactorily for some
period.

It has been arranged to purchase Kow-
loon Island Lot Nos. 211, 212, 213 and
214, having a total frontage of 938 feet
and an area of over 145,000 square feet.
Of the total Capital of \$1,700,000 the
sum of \$1,000,000 has been taken up by
the vendors of the various lands and pre-
mises, as more particularly mentioned in
the Memorandum, and the remaining
\$700,000 only is offered to the
Public for subscription.

The Contracts for extending and com-
pleting the Godowns and Wharves of the
HONGKONG AND KOWLOON WHARF GODOWNS
AND CARGO BOAT COMPANY have been
in all to a sum estimated to cost \$100,000.
The owners of the Godown
and Wharves have already paid a portion
of this estimated sum, and will continue to
pay so much thereof as falls due up to the
time when the premises are acquired by
the Company, when the Company will re-
pay to these owners so much of the said
estimated sum as they shall then have
paid.

Applications for Shares will be received
on and after the 15th day of January 1887,
up to and inclusive of the 31st
day of January 1887, by Messrs. JARDINE,
MATHESON & Co., and at Hongkong, by
Messrs. JARDINE, MATHESON & Co., and at
Shanghai, by Messrs. JARDINE, MATHESON &
Co., and at Hongkong from the Secretary,
Messrs. WOOTTON & DEACON, on application
must be paid to the Hongkong and
Shanghai Banking Corporation. If no
allotment is made the deposit will be re-
turned, without any deduction, but without
any interest, and where the number of
shares allotted exceeds the number ap-
plied for, the surplus will be credited in
reduction of the amount payable on allot-
ment and any excess returned.

Forms of applications for shares may be
obtained in London from Messrs. JARDINE,
MATHESON & Co., in Shanghai from Messrs. JARDINE,
MATHESON & Co., and in Hongkong from
the Secretary, Messrs. WOOTTON & DEACON.

18th Nov. 1886. 2201

For Sale.

READY.

**SPECIAL LAW AFFE-
CTION.** with special refer-
ence to the registration and
laws in Hongkong.

Copies may be had at the China Mail
Office, and at Messrs. LANE, CRAWFORD &
Co.,—Price, 75 cents.

NOW PUBLISHED.

**BUDDHISM: ITS HISTORICAL,
THEORETICAL AND POPULAR
ASPECTS.**

By ERNEST J. RITTEL, Ph.D., TORONTO.

Third Edition.

Revised, with Additions.

Price, \$1.00.

LANE, CRAWFORD & Co.

August 20, 1884. 1888

PUBLIC AUCTION.

NEW YEAR'S EVE.

MESSRS. ECA DA SILVA & Co. will
sell by Public Auction,

THIS EVENING,
NEW YEAR'S EVE

At Messrs. CAMERON, MOORE & Co.'s, Ltd.,
Variety Store,

A QUANTITY OF
BONBONS, ASSORTED CONFECTION-
ERY, AND TOYS.

Also,
GENTLEMEN'S DRESSING CASES, LA-
DIES' COMPANIONS, AND SLIC-LINED
MUSICAL BOXES, UMBRELLAS,
OVERLAND TRUNKS, and HAND
BAGS.

At 7.30 p.m. The Sale will commence at 8.30 p.m.
Hongkong, December 31, 1886. 2487

PUBLIC AUCTION.

THE Undersigned has received instructions
to sell by Public Auction, on

WEDNESDAY,
the 5th January, 1887, at Noon, (Unless previously sold by Private
Contract).

THE BRITISH STEAMER
PARTIDGE.

of 225 Tons Register, 71-H.P., built in
1884, and classed 100 A.1 at Lloyd's,
as she then lies in this Harbour, with
all her TACKLE and APPURTEN-
ANCES.

For Further Particulars, apply to the
CAPTAIN on Board, or to

G. R. LAMBERT,
Auctioneer.

Hongkong, December 16, 1886. 2389

NOTICES TO CONSIGNEES.

NETHERLANDS INDIA STEAM
NAVIGATION COMPANY, LIMITED.

FROM SOERABAYA, SAMARANG,
BATAVIA, SINGAPORE AND
SAIGON.

THE Company's S.S. *Vedde* leaving
at 10 a.m. from the above Ports, Con-
signees of Cargo by her are hereby informed
that their Goods are being loaded at their
risk into Messrs. JARDINE, MATHESON &
Co.'s Godowns, West Point, whence delivery
may be obtained.

Cargo remaining undelivered after the
6th January, 1887, will be subject to rent.
No Fire Insurance has been effected.
Bills of Lading will be countersigned by
JARDINE, MATHESON & Co.,
Agents.

Hongkong, December 30, 1886. 2480

STEAMSHIP YANTSE.

COMPAGNIE DES MESSAGERIES
MARITIMES.

NOTICE TO CONSIGNEES.

CONSIGNEES of Cargo from London,
Antwerp, Havre and Bordeaux, ex
La Compagnie and *Le Havre*, are hereby
informed that their Goods, with the exception
of Opium, Treasure and Valuables—are being
loaded and stored at their risk at the Company's
Godowns, whence delivery may be obtained
immediately after landing.

Optional Cargo will be forwarded on, unless
intimation is received from the Consignee
before Noon To-day (Sunday), requesting it
to be loaded here.

Bills of Lading will be countersigned by
the Undersigned, who remain undelivered after Mon-
day, the 3rd January, 1887, at Noon, will
be subject to rent.

All Claims must be sent in to me on or
before Wednesday, the 5th January, 1887,
or they will not be recognised.

G. DE CHAMPEAUX,
Agent.

Hongkong, December 26, 1886. 2453

FROM LONDON, PENANG AND
SINGAPORE.

THE Steamship *Glenelg* having arrived
from the above Ports, Consignees of
Cargo by her and by the S.S. *Richmond*
are hereby informed that their Goods, with the exception
of Opium, are being loaded at their risk into the
Godowns of the Undersigned, whence and/or
from the Wharves or Boats delivery may be obtained.

Optional Cargo will be forwarded unless
notice to the contrary be given before 2 p.m.
To-day, the 29th instant.

Cargo remaining undelivered after the
3rd January, 1887, will be subject to rent.
No Fire Insurance has been effected.
Bills of Lading will be countersigned by
JARDINE, MATHESON & Co.,
Agents.

Hongkong, December 29, 1886. 2471

NOW ON SALE.

A CHINESE DICTIONARY
IN THE
CANTONESE DIALECT.

By E. J. RITTEL.

CROWN OCTAVO, PP. 1018.

HONGKONG, 1877-1883.

Part I. A-Z. \$2.50

Part II. K-M. \$2.50

Part III. N-T. \$3.00

Part IV. T-Y. \$3.00

A Reduction of ten per cent. will be
allowed to purchasers of Ten or more copies.

This Standard Work on the Chinese Lan-
guage, constructed on the basis of Kan-
gchi's Imperial Dictionary, contains all Chinese
characters in practical use, and while alpha-
betically arranged according to the sounds
of the oldest dialect of China, the Can-
tonese, it gives also the Mandarin pronun-
ciation of all characters explained in the
book, so that its usefulness is by no means
confined to the Cantonese Dialect, but the
work is a practically complete Thesaurus of
the whole Written Language of China, an-
cient and modern, as used all over the
Empire, which its introductory chapters
serve the purpose of a philological guide
to the student.

A Supplement, arranged for being bound
and used by itself, and containing a List
of the Radicals, an Index, and a List
of Surnames, will be published and sold
separately.

LANE, CRAWFORD & Co.

Hongkong, January 15, 1887. 151

To-day's Advertisements.

NETHERLANDS INDIA STEAM
NAVIGATION COMPANY, LIMITED.

FOR AMOY.
The Co.'s Steamship
Celebes,
Capt. J. B. B. van der
Meulen, will be
despatched as above on
MONDAY, the 3rd January, 1887, at Noon.
For Freight or Passage, apply to
JARDINE, MATHESON & Co.,
Agents.

Hongkong, December 31, 1886. 2489

INDO-CHINA STEAM NAVIGATION
COMPANY, LIMITED.

FOR SHANGHAI.
(Taking Cargo & Passengers at through rates
for CHEFOO, HANKOW and Ports
on the YANGTSE.)
The Co.'s Steamship
Cap. B. B. van der Meulen, will be
despatched as above on
MONDAY, the 3rd January, 1887, at 3 p.m.
For Freight or Passage, apply to
JARDINE, MATHESON & Co.,
General Managers.

Hongkong, December 31, 1886. 2488

THE CHINA & MANILA STEAMSHIP
COMPANY, LIMITED.

FOR MANILA (DIRECT).
The Co.'s Steamship
Emeralda,
Capt. J. B. B. van der
Meulen, will be
despatched for the above
Port on MONDAY, the 3rd January, at
5 p.m.

For Freight or Passage, apply to
RUSSELL & Co.,
General Managers.

Hongkong, December 31, 1886. 2400

THEATRE ROYAL,
CITY HALL.

Under the Distinguished Patronage of
H. E. Hon. W. H. MARSH, C.M.G., Acting
Governor.

H. E. Vice-Admiral R. VESSEY HAMILTON,
C.B., Commander-in-Chief.

H. E. Major-General CHAMBERS, C.B., Com-
manding-in-Chief.

THE LEO MINSTREL TROUPE
OF
H.M.S. *LEANDER*,
will give
A PERFORMANCE
in the above HALL on
WEDNESDAY EVENING,
5th January, 1887.

FOR THE BENEFIT OF THE WIDOWED MOTHER OF
A LATE SHIPMATE, DECEASED.

Prices of Admission:—
Dress Circle, \$2.00.
Upper Circle, \$1.00.
Stalls—Back Seats, \$0.50.

Doors open at 8.30. Commence at 9 p.m.

Tickets can be had at Messrs. KELLY &
WALSH, LITTON, whose Seats may be
secured.

Mr. C. LUTHERIDGE, R.N.,
Manager.

Lieut. R. BLOMFIELD, R.N.,
Hon. Sec. & Treasurer.

Hongkong, December 31, 1886. 2491

Vessels Advertised as Loading.

Destination. Tons. Captain. Agents. Date of Loading.

Amoy. Celebes (s). Jardine, Matheson & Co. January 3, at noon.

Genoa, &c. Bormida (s). Norddeutscher Lloyd January 24, at noon.

Hamburg, and Ports of Call. Neckar (s). Butterfield & Swire. January 1.

London, and Ports of Call. Anselme (s). P. & O. S. N. Co. January 4, at 4 p.m.

Manila. Sapporo (s). Russell & Co. January 5, at 5 p.m.

Marseilles, and Ports of Call. Yangtze (s). Messageries Maritimes. January 11, at noon.

New York. Harrold (s). O. & S. S. Co. January 11, at 8 p.m.

San Francisco, via Yokohama. City of Rio Janeiro (s). Pacific Mail S. S. Co. January 22, at 3 p.m.

San Francisco. Harrold (s). Russell & Co. Quick dispatch.

Shanghai. Amoy (s). Canton (s). January 1, at 4 p.m.

Shanghai. Neckar (s). Norddeutscher Lloyd January 3, at 3 p.m.

Singapore. Pongas Calcutta (s). P. & O. S. N. Co. January 8, at 4 p.m.

Sydney and Melbourne. Cairngorm (s). Gibb, Livingstone & Co. January 10, at 4 p.m.

Trieste, &c. Pandoro (s). Butterfield & Swire. January 10, at 4 p.m.

Yokohama, Kobe and Nagasaki. Statutu (s). O. & S. S. Co. January 4, at noon.

Yokohama and Higo. Bengolo (s). Parquhar. About January 5.

SHARE LIST.—QUOTATIONS.

DECEMBER 31, 1886.

Stocks. No. of Shares. Value. Paid-up. Position per Last Report. Last Dividend. Closing Quotations.

Hongkong and Shanghai Bank Corp. 100,000 125 all \$1,500,000 \$111,750.34 \$2 div. 4 years to June 30, '86 165 1/2 prem.

North-China Insurance Co., Ltd. 100,000 24 1/2 50 Tia. 406,132.00 Tia. 20 p. sh. for 1886 Tia. 270 p. share

Yangtze Insurance Company, Ltd. 2,500,000 2 all \$50,000 Tia. 3,059.70 1/2 for 1886 Tia. 115

Union Insurance Society Co., Ltd. 10,000 25 1/2 575,000 Tia. 439,039.41 33 1/2 p. sh. for 1886 Tia. 85

China Traders' Insurance Co., Ltd. 10,000 25 1/2 575,000 Tia. 187,524.75 30 1/2 p. sh. for 1886 Tia. 85

Canton Insurance Office Co., Ltd. 10,000 25 1/2 575,000 Tia. 494,400.10 1/2 for 1886 Tia. 85

Chinese Insurance Co., Limited. 1,000,000 200 1/2 23,711.56 1/2 for 1886 Tia. 85

Hongkong Fire Insurance Co., Ltd. 10,000 25 1/2 575,000 Tia. 283,492.55 1/2 for 1886 Tia. 85

China Fire Insurance Co., Ltd. 10,000 25 1/2 575,000 Tia. 228,511.67 1/2 for 1886 Tia. 85

Singapore Insurance Company, Ltd. 40,000 100 1/2 50,000 Tia. 17,000 Tia. 82 1/2

NETHERLANDS INDIA STEAM NAVIGATION COMPANY, LIMITED.

H.K. Co. and M. Steamship Co., Ltd. 100,000 100 all \$180,000 Tia. 12,850.74 1/2 for 1886 Tia. 81 1/2 prem.

Douglas Steamship Co., Limited. 20,000 50 all \$142,370.61 Tia. 1151.13 1/2 for 1886 Tia. 84

Indo-China S. N. Co., Limited. 10,000 10 1/2 10 Tia. 4,387.5 1/2 for 1886 Tia. 84

China and Manila S. S. Co., Ltd. 3,500 100 all Tia. None Tia. 25 discount

NETHERLANDS INDIA STEAM NAVIGATION COMPANY, LIMITED.

H.K. and Whampoa Dock Co., Ltd. 12,500 125 all \$13,000 Tia. 6,701.43 1/2 for 1886 Tia. 123 1/2 prem.

H.K. and China Gas Co., Limited. 1,000 10 all \$1,977.31 Tia. 1,927.31 1/2 for 1886 Tia. 110

New Shares. 1,900 10 1/2 7 1/2 Tia. 1,927.31 1/2 for 1886 Tia. 110

Hongkong Hotel Company, Ltd. 3,000 100 all Tia. 1,321.41 1/2 for 1886 Tia. 110

China Sugar Company, Limited. 10,000 100 all Tia. 15,451.51 1/2 for 1886 Tia. 110

Hongkong Tea Company, Limited. 10,000 100 all Tia. 1,126.30 1/2 for 1886 Tia. 110

Hongkong Battery Company, Ltd. 10,000 100 all Tia. 6,900 Tia. 110

Luzon Sugar Company, Limited. 10,000 100 all Tia. 1,694.82 1/2 for 1886 Tia. 110

Perak Tin Mining & S.M. Co., Ltd. 10,000 100 all Tia. None Tia. 85 nominal

Punjom & Sangha Doo S.M. Co., Ltd. 40,000 100 1/2 5 Tia. None Tia. 84 cash

H.K. Rope Manufacturing Co., Ltd. 10,000 50 all Tia. 7 Tia. 84

H. & M. Glass Manufacturing Co., Ltd. 4,000 50 all Tia. 372.05 1/2 for 1886 Tia. 84

A. S. Watson & Co., Limited. 3,800 100 all Tia. 372.05 1/2 for 1886 Tia. 84

H.K. High-Level Tramway Co., Ltd. 1,250 100 1/2 50 Tia. None Tia. 84

Chinese Imperial 1891 8,765 Tia. 500 all 8 1/2 Tia. 16 Dec 15

Chinese Imperial 1892 8,765 Tia. 500 all 8 1/2 Tia. 16 Dec 15

Chinese Imperial 1893 8,765 Tia. 500 all 8 1/2 Tia. 16 Dec 15

Chinese Imp. (Ch. Bank Loan) 1885 2,780 Tia. 500 all 8 1/2 Tia. 16 Dec 15

To-day's Advertisements.

N. O. C. E.

THE Undersigned will enter into
PARTNERSHIP with the late
1887, as SHIPMAN & GENERAL BROKERS,
under the Style of 'HUGHES &
EZRA.'

NES HUGHES.
J. EZRA.

Hongkong, Dec 31, 1886. 2492

SHIPPING.

FOR OFFICE NOTICE

Lata. Pag.		Lata. P.	
H.	1	Mark, G.	1
	1	Martin, C. S. T.	1
L. B.	2	Martin, T.	8
W.	1	Melior, R.	1
	1	Melnsky, J.	1
	1	Morinos T.	1

Ad.	1	regd. Mollison, W.	1
Ad.	1	regd. Morton, A.	1
Ad.	1	regd. Muller, G.	5
Ad.	1	regd. Munson, N.	1
Ad.	1	regd. Ore, W. E.	1
Ad.	1	regd. Paterson, F.	1
Ad.	1	regd. Perigal, G. C.	1
Ad.	1	regd. Peterson, R. G.	1
Ad.	1	regd. Polli, G. H.	1
Ad.	1	regd. Putscher, N. E.	1
Ad.	1	regd. Rols, J. P.	1
Ad.	1	regd. S. V.	1

Wing	1	Russ, J. L.	1
Wing	1	Rold, B.	1
Wing	1	Rinason, J. S.	1
Wing	1	Rin, J.	1
Wing	1	Riley, J. L.	1
Wing	1	Rub, P.	1 p.d.
Wing	1	Sester, T.	1
Wing	1	Stella, Miss P.	1
Wing	1	Stuten, D.	1 1
Wing	1	Schurz, B.	1 regd
Wing	1	Schurz, S.	2

Shay	hong	1
Silva	H.	1
Smith	Rev. F. J. J.	1
Smith	O.	1
Smith	Co.,	1
W.		1
Sonne	J.	6
Spory	M.	1 regd.
Stern		1
Stern	B.	1
Stern		1 pt. cd.
Stern		

Stevens	1		
2 Stronge	1	1	
Swaney, Libert	1		
Tai Loo	1		
Taylor,	1		
1 Terry, W.	1		
Thatcherton, M.	1	1	
Thomas, Jan	1	1	
Thompson	1		
Ting Shun	1		
Tong Sue	1		
Truett, C.	1	1	1st ed.

Now & Co.	1	Tradale, E.	1
n, W.	1	Turner, A.	1
	2	Tyack, D.	1 1
son,	1	Van Vranken, esl	
I.	1	Vincent, Cap.	1
dy, Jas.	10	Vincent, R. S.	1
ing	1	Wanick, A.	1
r, C.	1	Watt, W. R.	1
orne, Dr.	1	Weinret, Miss	1
P.	1	Wiggin, F. W.	1
C. E.	1	Wilke, G. F.	1

W. Williams, G. 1
a, Capt. J. 1 Wing Cheong
r, Dr. W. C. 1 & Co. 1

DETAINED.
Sing. Bhaghai, 1 letter.

For Merchant Ships.

McNeil 1
H. Smith 1
2 Jessie Benwick 1
Kalliope 1
M... 1

Brie	1	Aqueduct	1
Bessa, S.E.	1	Krupp, s.s.	1
Simpson	3	Lady Harwood,	6 2
Fides	1	Lady Lassar	1
Rider	1	Large	1
Heels	3	Iander	1
ernagor	1	Leonora	1
Choi	1	Laxon, s.s.	2
r	1	Lyce Moon	1
how-foo, s.s. 1		Martha Davis	1
the Needle		McLauria	1
den, s.s. 1		McBeath	9

stor	1	Nanshan, s.s.	1
bo	1	Narcissus, s.s.	1
Monarch	2	Osburnia	2
ale, s.s.	10	Oregon	1
Rose of	1	Pactolus	1
on	1	Paladin, s.s.	2
Dais	1	Pamphylus, s.s.	2
2 May	1	Papilio	2
th	2	Protonotus, s.s.	1
eth	1	Sambrana	1
molson	4	Siberian	1
		Seavanna	1

Ma	2	S. Police	1
Balogh	1	Brish Elgnet	1
ower, s.s.	1	Santa Flourens	1
lanes	1	S. Kolga	1
P. Liskfeld	1	Spit of the Age	1
os	1	rgd. St. Stephen	2
Curis	1	St. John	9
n Flecco	11	1 St. hairy, s.s.	4
Con	1	St.	1
ilda	1	St. mefan	1
Peters	1	St. os, s.s.	9

Bowers	1	Taylor, s.s.	1
Patterson	1	The Rager	1
a Parker	1	Wooling	1

Books, etc. with it Covers.

Quadrangle.

Trade Journal.

Reise i Vinteren 1886.

Times.

Studies.

News.
 News.
 sche Rundschau.
 o de Noticias.
 omist.
 rotechnische Zeitschrift.
 Werds.
 st.
 s.
 tia Register.
 ra.
 e's Journal

graph.
tyerian.
de deux Mondes.
s.
ard.
of Morocco.
na.
e Zeit.
NAMES OF VILLAGES &c.

IN OR NEAR HONGKONG.
(Corrected Spelling.)

Ngam.	San Tsui.
Ohau.	Shai-wai.
Ng-shan Hom.	Shai-tsai Po.
Ng Hom.	Sham-shai Pa.
Ng Wan.	Shau-ki Wan.
Ng.	Shek-i.
an.	Shek Tong.
Ng-kong Tsai	Shek-long Tsui.
Ng-dong	Shen.

sui Wan.
 in.
 in Kok.
 -hung Lo.
 -hom.
 ung Wan.
 Wan.
 ung.
 ui Shek,
 Shui-tang Wan.
 So-ken Pa.
 Tai-kok Tai.
 Tai-long Ki.
 Tai-lung King.
 Tai-pang Bi.
 Tai-ping Shan.
 Tai-shek Kik.
 Tai-tam.
 Tai-tam Tai.

Chung.	Tai-wan.
Kek.	Tai-wong lung.
p Wan.	Tang-lung hau.
Jun.	Tant Tsz-mui.
a Chung.	Tsim-aha Tui.
a Kek.	Tso-pai Tsi.
a Tsin.	To-kwa Win.
a Wai.	To-ti Wan.
	Tung-wa (Hospital).
kok.	Tung-lo Wan.
Ping.	Un Chan.

shun Cháu. Wan-teal.
ui Wan. Wong-kok Tsun.
Lam. Wong-mai Koi.
a Teai. Wong-nai Chung.
ng-pun. Yau-ma Ti.
—Documents should not be dated
of Kwong-si, which is the style
the Emperor of China, and is
inapplicable in a British Colony.

and published by GEO. MURRAY
at the China Mail Office, No. 2
Canning Street, Hongkong.